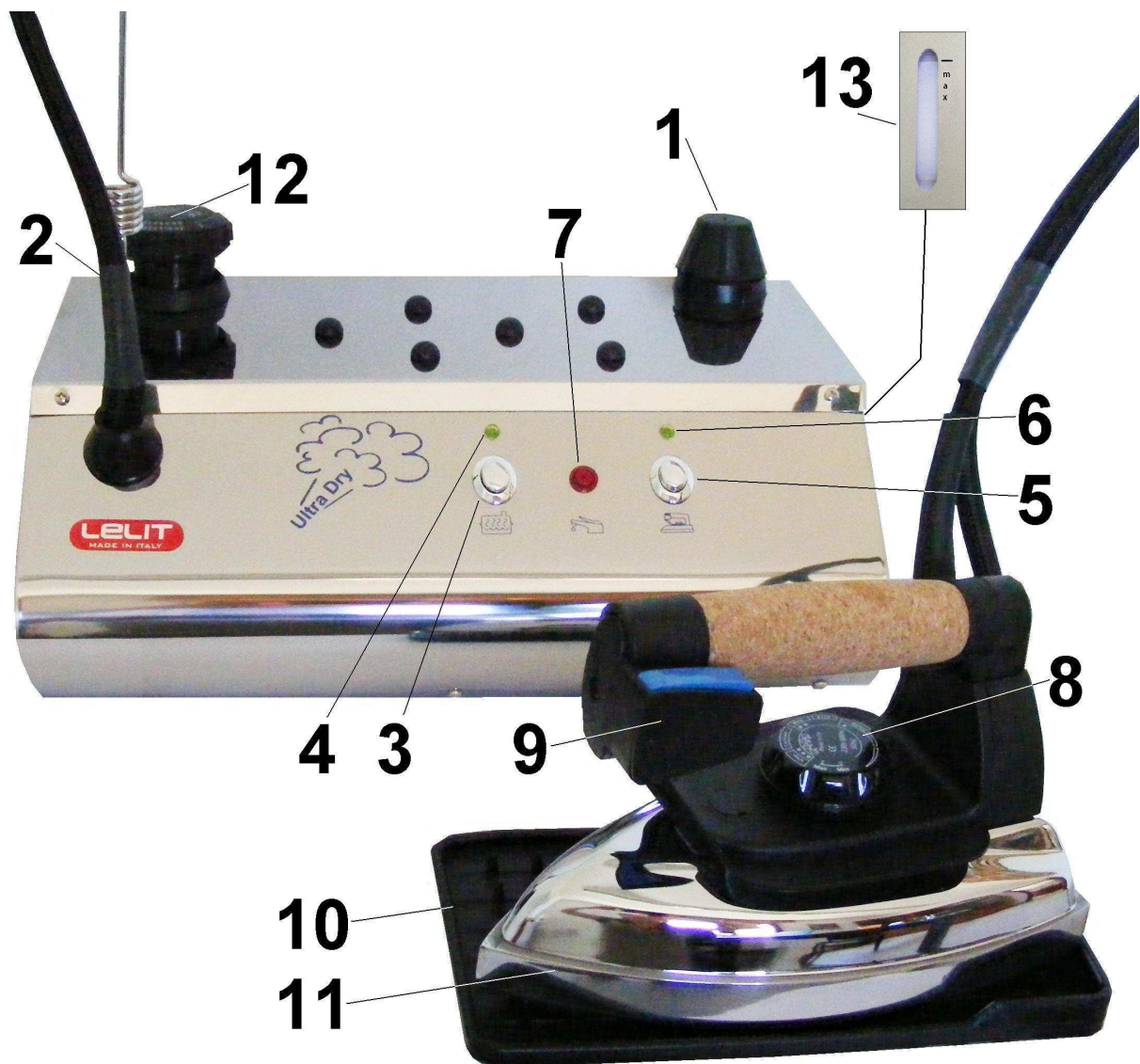




PROFESSIONAL EQUIPMENT  
IN STAINLESS STEEL

# PS1N



Brevetto  
Patent  
патент

Brevet d'invention  
Brevet  
Patente

Nr: BS2008A000144

**КОМПОНЕНТЫ:**

- |   |  |
|---|--|
| 1. Пробка резервуара                      | 7. Сигнальная лампочка отсутствия воды "water" |
| 2. Отверстие для стержня-держателя шланга | 8. Регулятор температуры подошвы утюга         |
| 3. Выключатель бойлера "boiler"           | 9. Кнопка подачи пара                          |
| 4. Световой индикатор бойлера "boiler"    | 10. Резиновый коврик                           |
| 5. Выключатель утюга "iron"               | 11. Подошва утюга                              |
| 6. Световой индикатор утюга "iron"        | 12. Пробка с предохранительным клапаном        |
|   | 13. Индикатор уровня воды в резервуаре         |

**ВНИМАНИЕ!**

- ✓ **Использование декальцифицирующей воды, с парфюмерными добавками или другими продуктами, может стать причиной, того, что из утюга польется вода.**
- ✓ **Перед началом использования данного прибора проверьте, чтобы напряжение и мощность были совместимыми с теми, которые приводятся в датовой табличке на самом аппарате.**
- ✓ **Никогда не открывайте пробку с предохранительным клапаном (12), если бойлер горячий и во время функционирования.**

**ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ:**

1. Перед тем как пользоваться электроприбором, достаньте его из коробки и освободите все предметы в оснащении от полиэтиленовой упаковки.
2. Убедитесь, что электроприбор установлен на прочной горизонтальной поверхности, предназначенной выдержать вес самого аппарата, а также поблизости от розетки сети электропитания (максимум 1,5 м.); советуем ставить утюг на резиновый коврик (10), имеющийся в оснащении.
3. Вставьте стержень - держатель парושланга (в оснащении) в отверстие (2), закрепите с помощью специальной пружины парושланг, соединяющий бойлер с утюгом.
4. Несильно откройте пробку резервуара (1) и наполните бойлер водой, максимум 0,8 литр. Пользуйтесь специальным приспособлением – воронкой. Желательно, воду не переливать через край - Уровень воды в резервуаре ни в коем случае не должен перейти линию «Мах» нарисована на индикаторе (13). Осторожно закрыть бойлер пробкой (1). Советуем держать пробку резервуара (1) закрытой, чтобы пыль или грязь не попали в бойлер.
5. Подключите вилку шнура питания к электросети, включите кнопку бойлера (3) и кнопку утюга (5), световая индикация кнопок подтверждает включение электроприбора. Для глажения без пара – включите только кнопку утюга (5).
6. Установите регулятор температуры подошвы утюга (8) в позицию - «cotone» (графическое изображение на регуляторе "ooo")
7. Подождите около 7 минут. PS1 готов к использованию.
8. Во время работы с парогенератором, периодическое включение насоса, для закачки воды в паровой бойлер - нормальное явление. Эта процедура производит шум, гудение от мотора.
9. Во время работы электроприбора, можно в любой момент подливать воду в резервуар (1) - Уровень воды в резервуаре ни в коем случае не должен перейти линию «Мах» нарисована на индикаторе (13).
10. Если во время работы, резервуар останется без воды, начнет мигать лампочка отсутствия воды (7) и одновременно звучит предупреждающий звуковой сигнал: наполните резервуар водой максимум 0,8 литр, через отверстие пробки резервуара (1) - Уровень воды в резервуаре ни в коем случае не должен перейти линию «Мах» нарисована на индикаторе (13). И сразу же можно начинать гладить.

**Внимание:** если бойлер не сразу был наполнен водой, после того, как прозвучал звуковой сигнал (как указано в пункте 10), продолжать гладить вы сможете до тех пор, пока не закончиться пар под давлением в бойлере. Теперь можно наполнить бойлер водой, максимум 0,8 литр, через отверстие пробки резервуара (1), как указано в пункте № 4. Подождать около 10 минут, после этого PS1 готов к использованию. Советуем добавлять максимум 0,8 литр воды (как указано в пункте 10) при каждом звуковом сигнале, и вам не придется ждать, чтобы снова пользоваться аппаратом.

**ПРИМЕЧАНИЕ:**

Для увеличения срока службы и более эффективного использования парогенератора, советуем использовать обычную питьевую воду, желательно теплую и без добавок.

**Внимание:** очищением бойлера должен заниматься только компетентный персонал технического обслуживания, поскольку категорически не допускается попадание воды парогенератор. Если все же это произошло, не пользуйтесь аппаратом, отнесите его к компетентному персоналу технического обслуживания (опасность поражения электрическим током!).

**ВНИМАНИЕ:**

- Не оставляйте парогенератор включенным в электросеть без присмотра.
- Во время использования подошва утюга (11) может достигать высоких температур, которые поддерживаются в течение 30 минут, после отключения электроприбора от сети. **Внимание:** опасность обжечься, даже если аппарат находится в выключенном состоянии!
- Перед наполнением бойлера водой, обязательно отключите прибор от электросети.
- В аппарат вмонтирован термический механизм отключения, который может быть заменен только компетентным персоналом технического обслуживания.

- Для поддержания чистоты внешнего корпуса, пользуйтесь влажной тканью (убедитесь, что электроприбор отключен от электросети за 1 час до начала чистки: опасность обжечься!)
- Во время работы пользуйтесь резиновым ковриком (10), как подставкой под утюг.

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:**

Мощность утюга: 800 Вт  
 Мощность бойлера: 1400 Вт (мощность нагревательного элемента бойлера 1150 Вт. + мощность нагревателя уровня 250 Вт.)  
 Максим. мощность при включении: 2248 Вт.  
 Напряжение: 230V  
 Мощность насоса подкачки: 48 Вт  
 Фактическая емкость парового бойлера (во время функционирования): 1 л.

Номинальная емкость парового бойлера: 2.0 л.  
 Емкость бочка для залива воды: 1 л.  
 Время готовности работы: 7 минут  
 Рабочее давление: 3,5 бар  
 Максимальное давление: 5,5 бар  
 Регулируемый термостат утюга, настроен от 0°C – 215°C  
 Биметаллический термостат безопасности утюга, отрегулирован 275°C

**РЕШЕНИЕ ВСТРЕЧАЮЩИХСЯ ПРОБЛЕМ**

ПРОБЛЕМА	ОБЪЯСНЕНИЕ	РЕШЕНИЕ
Выходит пар (мало) из бойлера	Возможно во время наполнения бойлера водой, произошло случайное попадание воды вне котла, намочив изоляционное покрытие	Пользоваться электроприбором в обычном порядке, чтобы в результате исходящего тепла, изоляционное покрытие высохло. Если в течение 1 часа (вкл. аппарат) проблема не разрешилась, обратиться в сервисное обслуживание.
Из утюга выходит пар смешанный с водой	Подошва утюга недостаточно нагрета (внимание: подошва утюга должна разогреться, перед тем как начать работать с паром)	Убедитесь, что регулятор температуры утюга установлен в позицию, которая обеспечивает подачу сухого пара (позиция - «cotone» °°°).
	Возможно, бойлер наполнен водой с парфюмерными добавками или другими продуктами	Продолжайте гладить и больше не добавляйте воду с парфюмерными добавками или другими продуктами.
Из утюга не выходит пар	Световой индикатор утюга (6) выключен.	Нажать выключатель утюга (5), световой индикатор утюга (6) загорится, подтверждая подключение. Подождать, примерно 4 мин. пока подошва утюга нагреется.
	Световой индикатор бойлера отключен.	Нажать выключатель бойлера (3), световой индикатор бойлера (4) загорится, подтверждая подключение. Подождать (7 мин.) пока вода в котле нагреется и начнет вырабатываться пар.
	Закончилась вода в бойлере (сигнальная лампочка отсутствия воды загорелась и гудит звуковой сигнал)	Наполнить бойлер водой, как указано в графе «Внимание» (после пункта №10) настоящей инструкции по использованию.
Гладильная доска намочена или влажная	Возможно, чехол рабочей поверхности доски, во время глажения с паром, не успевает высохнуть.	Попробуйте подложить еще ткань или другой чехол, чтобы создать более плотную рабочую поверхность, которая будет быстрее испарять влажность. Если Вы пользуетесь гладильной доской с подогревом и отсосом воздуха, включайте функцию отсоса воздуха каждый раз как пользуетесь паром.
	Возможно, из утюга выходит пар смешанный с водой (попробовать направить пар на отдельную сухую ткань, чтобы удостовериться в этом)	Смотрите выше «Из утюга выходит пар смешанный с водой».

Указанные данные и фотографии могут быть изменены без предварительного предупреждения для улучшения работы парогенератора.



SCHEMA ELETTRICO ART. PS1N

INT.1= INTERRUTTORE FERRO DA STIRO  
 INT.2= INTERRUTTORE CALDAIA  
 S.1 = SPIA FERRO DA STIRO  
 S.2 = SPIA PRONTO VAPORE  
 S.3 = SPIA MANCANZA ACQUA  
 RES.F = RESISTENZA FERRO DA STIRO  
 RES.L = RESISTENZA CALDAIA  
 PUL.S = PULSANTE VAPORE  
 EV = ELETTROVALVOLA  
 PR = PRESSOSTATO  
 T1 = TERMOSTATO DI SICUREZZA FERRO DA STIRO  
 TF = TERMOSTATO DI REGOLAZIONE FERRO DA STIRO  
 T = TERMOSTATO DI FINE ACQUA CALDAIA  
 T2 = TERMOSTATO DI SICUREZZA CALDAIA  
 TL = TERMOSTATO DI LIVELLO CALDAIA  
 P = POMPA DI CARICO  
 SCHEDA = SCHEDA ELETTRONICA  
 BZ = BUZZER

WIRING DIAGRAM FOR MODEL PS1N

INT.1= IRON SWITCH  
 INT.2= BOILER SWITCH  
 S.1 = IRON INDICATOR LIGHT  
 S.2 = STEAM READY INDICATOR LIGHT  
 S.3 = LOW WATER INDICATOR LIGHT  
 RES.F = IRON HEATING ELEMENT  
 RES.L = LEVEL HEATING ELEMENT  
 PUL.S. = STEAM BUTTON  
 EV = SOLENOID VALVE  
 PR = PRESSURE SWITCH  
 T1 = IRON SAFETY THERMOSTAT  
 TF = IRON REGULATION THERMOSTAT  
 T = LOW WATER THERMOSTAT  
 T2 = BOILER SAFETY THERMOSTAT  
 TL = BOILER LEVEL THERMOSTAT  
 P = PUMP  
 SCHEDA = ELECTRONIC CARD  
 BZ = BUZZER

<b>LEIT</b>	
VIA DEL LAVORO, 46 - BRESCIA, ITALY	
Tel. +39 030 2141219	
Fax. +39 030 2147837	
http://www.leit.com	
Mod. <b>PS1N</b>	Data: 10/07/2006

